

ANNOUNCEMENT / COMMUNIQUÉ



Scaling New Heights Together in 2014 at CHLA-ABSC in Montreal!

The 38th Annual CHLA-ABSC Conference in Montreal is fast approaching! From 16 to 20 June, 2014, an exciting program filled with five days of meetings, sharing of expertise and dissemination of ideas are awaiting health librarians from across Canada! The organizing committee is busy finalizing the last details that will make your stay a memorable experience.

Continuing Education

This year, three courses in French will be offered. The course “Veille informationnelle en santé: collecter, organiser et diffuser l’information” will introduce participants to the monitoring process, including concepts and methods that must be critically analyzed, along with tools that will meet a variety of needs and backgrounds. Elsa Drevon and Olivier Robert will focus on examples based on Best Practices adapted from the monitoring services offered at CHU Sainte-Justine and the National Public Health Institute of Quebec.

Do you understand the principles of evidence-based practice but aren’t quite sure how to apply them in a clinical setting? Monique Clar’s course, entitled “Pratique fondée sur des données probantes: atelier pratique” will guide you through structuring a clinical PICO question, while discovering relevant resources to support this process. It will also give you the opportunity to utilize PubMed more effectively throughout your searching for these evidence-based resources, all while understanding the levels of evidence, recognizing the various types of clinical

studies and using recommendation scales. Whew, what a busy morning!

Bénédicte Nauche and Tara Landry will present “La recherche documentaire en support aux revues systématiques: planification, méthodologie et outils”. Through hands-on examples, participants will have the opportunity to familiarize themselves with the requirements of the systematic review (SR) process and better understand their own role in supporting this research practice. All systematic review secrets will be revealed to you through this intensive workshop by understanding the standards, stages of production and planning, information retrieval and documentation of research.

The courses offered in English will allow you to explore other themes:

- Bioinformatics for Librarians (Natalie Clairoux);
- Introduction to Lean Management: Continuous Process Improvement in Healthcare and in the Library (Francesca Frati);
- Research by Design: Proposing, Planning, and Carrying Out a Research Project for the Practising Librarian (Lorie Kloda);
- Knowledge Management: An Introduction and Application to Healthcare (Kimiz Dalkir);
- EBM: Reviewing the Quality of the Studies (Connie Schardt).

For the schedule and rates for continuing education courses, check the [CHLA-ABSC conference website](#).

Networking

One of the most popular features of the CHLA–ABSC conference is its human dimension: You will not only leave with additional professional knowledge, but also with a list of new contacts. Is this your first time attending? Don't fear! The First Timers' Reception will allow you to meet other delegates, exhibitors and members of the Board of Directors and organizing committee. You will also have multiple opportunities to connect with colleagues from all over the country, whether it be during a jazz tune at the opening reception, a group dinner in a trendy restaurant or at the banquet in the ballroom of the Hyatt Regency. And last but not least, the spectacular DJ Christoph Kapp from Login Canada will host the official conference party, which will overlook La Place des Festivals and the Francofolies.

Guided Tours

Do you know which building in Montreal has the most visitors? [La Grande Bibliothèque](#), which receives nearly 8,000 visitors per day! La Grande Bibliothèque is an important center of cultural influence of Bibliothèque et Archives nationales du Québec (BANQ), an institution whose mission is to acquire, preserve and disseminate archival documents, films and published documentaries surrounding the heritage of and/or about Quebec. Come discover the magic of this building, winner of a prestigious architectural award in 2007, with a visit highlighting public spaces, collections, services and activities offered at the Grande Bibliothèque. While visiting, stop by to see a selection of books on health specifically prepared for the occasion, which will be displayed in "La Collection Nationale" Reading Room during the duration of the conference.

The hospitality committee also invites you to discover the exhibition "[Where Montréal Was Born](#)" at the

[Pointe-à-Callière Museum](#). You will be transported to the heart of an authentic archaeological site, the birthplace of Montreal, in an unusual underground route covering six centuries of history, from the times when indigenous people camped here to the present day.

The early registration ends soon!

[Sign up for the conference](#) before Thursday, May 15 to receive our discounted rate. Don't forget to [book your room](#) at the Hyatt Regency Montreal now to ensure you are in the heart of the action!

Join the conversation

Visit our website at chla-absc.ca/conference to be kept updated on all the conference details. Browse our selection of restaurants, sightseeing opportunities and shopping in Montreal. Share your experiences of the conference via our [Facebook group](#) and our Twitter account, [@abschla14](#) and follow the hashtag [#abschla14](#).

Natalie Clairoux

Librarian

Bibliothèque de la santé

Université de Montréal

Tel : (514) 343-6111 ex. 3585

E-mail: natalie.clairoux@umontreal.ca

Lindsey Sikora

Health Sciences Research Liaison Librarian

Health Sciences Library

University of Ottawa

Tel : (613) 562-5800 ex. 8959

E-mail: lindsey.sikora@uottawa.ca



© Les FrancoFolies de Montréal, Jean-François Leblanc

Gravir ensemble de nouveaux sommets au congrès 2014 de l'ABSC-CHLA à Montréal!

Le 38^e congrès annuel de l'ABSC-CHLA à Montréal approche à grands pas! Du 16 au 20 juin 2014, cinq jours de rencontres, de partage d'expertise et de diffusion d'idées réuniront les bibliothécaires de santé du Canada, grâce à un programme emballant. Le comité organisateur s'affaire à finaliser les derniers détails qui feront de votre séjour une expérience mémorable.

Formation continue

Cette année, trois cours en français vous sont proposés. D'abord, le cours "Veille informationnelle en santé: collecter, organiser et diffuser l'information" présentera aux participants, pour chaque étape d'un processus de veille, les concepts et les méthodes qu'il convient de maîtriser, ainsi que certains outils dont les multiples possibilités d'agencement permettront de répondre à une grande variété de besoins et de milieux. Elsa Drevon et Olivier Robert animeront cette journée qui mettra l'accent sur des exemples de bonnes pratiques, issus de l'expérience des services de veille offerts au CHU Sainte-Justine et à l'institut national de santé publique du Québec.

Vous connaissez les principes de la pratique factuelle mais hésitez à les appliquer dans un contexte clinique? Le cours de Monique Clar, "Pratique fondée sur des données probantes: atelier pratique", vous permettra de structurer une question clinique PICO, d'utiliser des sources documentaires pertinentes et de configurer PubMed en fonction d'un meilleur accès aux données probantes, de reconnaître les types d'études cliniques et de comprendre les niveaux de preuve et échelles de recommandation. Une matinée bien remplie!

Enfin, profitez des sages conseils de Bénédicte Nauche et de Tara Landry présentés dans le cours "La recherche documentaire en support aux revues systématiques: planification, méthodologie et outils". À travers exemples et exercices, les participants auront l'opportunité de se familiariser avec les exigences de la recherche documentaire en support aux revues systématiques (RS) et de mieux comprendre leur propre rôle. Grâce à cette journée de formation, les standards, les étapes de production d'une RS, la planification, la recherche documentaire et la documentation de la recherche n'auront plus de secrets pour vous!

Les cours offerts en anglais vous permettront d'explorer d'autres thématiques:

- Bioinformatics for Librarians (Natalie Clairoux);
- Introduction to Lean Management: Continuous Process Improvement in Healthcare and in the Library (Francesca Frati);
- Research by Design: Proposing, Planning, and Carrying Out a Research Project for the Practising Librarian (Lorie Kloda);
- Knowledge Management: An Introduction and Application to Healthcare (Kimiz Dalkir);
- EBM: Reviewing the Quality of the Studies (Connie Schardt).

Pour connaître l'horaire et les tarifs des cours de formation continue, consultez le [site web du congrès ABSC-CHLA](#).

Réseautage

Une des caractéristiques les plus appréciées du congrès de l'ABSC-CHLA est sa dimension humaine - vous en repartirez avec un bagage professionnel additionnel, mais également avec une liste de nouveaux contacts. Ce sera votre première fois? Pas d'inquiétude! La réception pour les premiers congressistes vous permettra de rencontrer les autres délégués, exposants et membres du Conseil d'administration et du comité organisateur. Autrement, vous aurez de multiples occasions de renouer avec vos collègues de tous les coins du pays et de faire de nouvelles rencontres: sur un air de jazz lors de la réception d'ouverture, au cours d'un souper de groupe dans un restaurant branché, ou pendant le somptueux banquet dans la salle de bal du Hyatt Regency. Enfin, comme le veut la tradition, le spectaculaire DJ Christoph Kapp de Login Canada animera le party officiel du congrès dans une salle surplombant la Place des Festivals et les Francolies.

Visites guidées

Savez-vous quel bâtiment est le plus visité à Montréal? Il s'agit de la [Grande Bibliothèque](#), qui reçoit près de 8 000 visiteurs par jour. La Grande Bibliothèque est un important centre de rayonnement culturel de Bibliothèque et Archives nationales du Québec (BANQ), une institution qui a pour missions d'acquérir, de conserver et de diffuser le patrimoine documentaire publié, archivistique et filmique

du Québec ou relatif au Québec. Découvrez ce qui fait la particularité de cet édifice, lauréat d'un prestigieux prix d'architecture en 2007, au cours d'une visite mettant en lumière les espaces publics, les collections, les services et les activités offerts à la Grande Bibliothèque. Profitez également de votre visite pour consulter une sélection d'ouvrages sur la santé préparée spécialement pour l'occasion, dont certains seront exposés dans la salle de lecture de la Collection nationale pendant la durée du congrès.

Le comité hospitalité vous invite également à découvrir l'exposition *Ici naquit Montréal* au [Musée Pointe-à-Callière](#). Vous serez transporté au cœur d'un site archéologique authentique: le lieu de fondation de Montréal, dans un parcours souterrain inédit qui couvre six siècles d'histoire, de la période amérindienne à nos jours.

L'inscription anticipée se termine bientôt!

[Inscrivez-vous](#) au congrès avant le jeudi 15 mai afin de profiter du tarif réduit. [Réservez](#) également votre chambre au Hyatt Regency Montréal dès maintenant, afin de vous assurer d'être au cœur de l'action!

Participez à la conversation

Visitez notre site Web à l'adresse chla-absc.ca/conference/fr pour connaître tous les détails et nouvelles du congrès. Parcourez nos sélections de restaurants, de visites touristiques et de magasinage à Montréal. Partagez vos expériences du congrès via notre [groupe Facebook](#) et notre compte Twitter, [@abscchla14](#), et suivez le mot-clic [#abscchla14](#)

Natalie Clairoux

Bibliothécaire

Bibliothèque de la santé

Université de Montréal

Tel : (514) 343-6111 poste 3585

Courriel : natalie.clairoux@umontreal.ca

Lindsey Sikora

Bibliothécaire de liaison de recherche pour les sciences de la santé

Bibliothèque des sciences de la santé

Université d'Ottawa

Tel : (613) 562-5800 poste 8959

Courriel : lindsey.sikora@uottawa.ca